

# Corrientes

Publicación mensual para los clientes y propietarios de Clark Public Utilities

ENERO 2025



## CELEBRE EL AÑO NUEVO CON MANERAS FÁCILES DE REDUCIR LOS COSTOS DE LOS SERVICIOS PÚBLICOS

Reducir la energía desperdiciada puede reducir los gastos del hogar y añadir un impulso al presupuesto durante la temporada de calefacción. El kilovatio más barato es el que nunca se usa, y hay maneras fáciles de sumar ahorro con pequeños cambios:

- **Mantenga el aire caliente dentro y el aire frío fuera.** Cuelgue cortinas gruesas u otra cobertura sobre ventanas firmemente cerradas para prevenir que se escape el calor.
- **Fije un horario.** Ajuste la temperatura a 68 grados en los meses de calefacción y, si es posible, programe el termostato para que se ajuste a la rutina del hogar. Calentar a una temperatura confortable solo cuando está despierto y en la casa, y bajarla de nuevo cuando no está o mientras duerme lo ayudará a aprovechar al máximo cada dólar de calefacción.
- **Conozca su sistema.** Los hogares tienen una variedad de sistemas de calefacción que determinan la mejor manera de mantenerse calientes. Si su hogar tiene una caldera con conductos, deje todas las rejillas abiertas para una operación más eficiente, y asegúrese de que el filtro está limpio. Para calentadores de área, como los de cable para el techo, pared o rodapiés, cierre la puerta cuando esté en una habitación y suba la temperatura, bájela luego cuando salga (estar por encima de 55 grados para prevenir problemas de humedad).
- **Pare el goteo del desperdicio de energía.** No se olvide de apagar las luces o electrónicos cuando haya terminado de utilizarlos, y considere una tira de enchufes para electrónicos relacionados, como computadoras o sistemas de entretenimiento para apagar todos los dispositivos con un enchufe.

Cuando llegue el tiempo frío, las facturas de calefacción suben, pero prestar atención para que cada kilovatio trabaje tanto como sea posible puede ayudar a mantener los costos en línea, sin sacrificar la comodidad y la seguridad. ¿Tiene curiosidad por conocer más formas de reducir el desperdicio de energía? Hay calculadoras de energía gratuitas en línea que son otra manera de entender mejor el uso de energía en el hogar: [clarkpublicutilities.com/reducewaste](http://clarkpublicutilities.com/reducewaste).

## LÍNEAS DE LUZ

### ¿APAGÓN? Déjenos saber



Utilice la herramienta de reporte en nuestro sitio web o llame al sistema automático de PowerLine al 360-992-8000 para reportar cortes de luz y recibir actualizaciones. También puede registrarse para alertas por texto o correo electrónico en MyAccount. Llame al 911 solo si hay un fuego o una lesión, y nunca se acerque a o mueva un cable caído.

Los reportes de los clientes ayudan a los equipos a localizar la causa de los apagones y a restablecer le electricidad más rápidamente. Por seguridad, apague los electrónicos sensibles y desenchufe dispositivos que produzcan calor para ayudar a prevenir un incendio cuando se restablezca la electricidad.

Si es posible, encienda la luz del porche para que los equipos puedan ver cuándo las reparaciones están completas.



### CONTÁCTENOS

TELÉFONO . . . . . 360-992-3000

PAGO RÁPIDO . . . . . 360-992-3400

REPORTE LOS CORTES DE LUZ

. . . . . 360-992-8000

Correo electrónico . . . . .

. . . . . [mailbox@clarkpud.com](mailto:mailbox@clarkpud.com)

PÁGINA WEB . . [clarkpublicutilities.com](http://clarkpublicutilities.com)



## REGÍSTRESE PARA LA CARRERA ANUAL POR EL CALOR



La carrera anual para la recaudación de fondos en beneficio de la Operación Warm Heart, el programa de los servicios públicos de asistencia con la energía, financiado por donaciones, que ayuda a los hogares locales en crisis económica a calentar sus hogares, tendrá lugar en la calle el domingo 26 de enero por 11º año.

Reúna a familiares y amigos para un paseo de 5 millas por las vistas más hermosas del centro de Vancouver, o celebre el año nuevo con un logro personal en la carrera de 5 o 10 millas, o un paseo en bicicleta de 16 millas, mientras apoya una causa que calienta el corazón y los hogares.

Este año, hay descuentos para grupos grandes. Se invita a los negocios y a las organizaciones de la comunidad a registrar grupos de participantes y solidificar la camaradería hasta y más allá de la línea de meta, resaltando la dedicación compartida para impactar de manera positiva en el condado de Clark. Todas las inscripciones son deducibles de impuestos y cada dólar de inscripción a la carrera se destina directamente a la Operación Warm Heart.

Clark Public Utilities presenta y produce la Carrera por el Calor con el apoyo de negocios locales, incluyendo Area Heating & Cooling, New Tradition Homes, Asplundh, Prairie Electric, Burgerville y muchos más.



Inscripción e información disponible en [clarkpublicutilities.com/raceforwarmth](http://clarkpublicutilities.com/raceforwarmth).

## LA JUNTA APRUEBA LOS PRESUPUESTOS PARA 2025 SIN CAMBIOS A LAS TARIFAS



Los comisionados de Clark Public Utilities han aprobado los presupuestos anuales de 2025 para los sistemas de electricidad, generación y agua, sin cambios a las tarifas para los consumidores.

El presupuesto operativo de ganancias del sistema eléctrico de 2025 es de \$488 millones, con \$314.8 millones destinados a cubrir los costos de suministros incluyendo compras contratadas y de mercado de energía hidráulica y eólica, y servicios de transmisión. El presupuesto operativo y de mantenimiento es de \$82.3 millones, con el resto compuesto de impuestos, servicios de deuda, capital financiado por porcentajes y fondos para programas de eficiencia energética. El presupuesto operativo de ganancias del sistema generador es de \$97.4 millones para 2025, y el presupuesto operativo de ganancias del sistema de agua es de \$23.3 millones.

Clark Public Utilities, mantiene los costos operativos y de mantenimiento por cliente más bajos de cualquier distrito de servicios públicos en Washington, y opera una de las redes eléctricas más confiables de la nación, con una frecuencia de apagones y su duración muy por debajo de las medias estatales y nacionales, de acuerdo con la administración de información sobre energía estadounidense.

Puede obtener más información sobre la planificación presupuestaria, las reuniones públicas y la fijación de tarifas en el sitio web de los servicios públicos.

Para ver una versión en español de este boletín, visite nuestra página web.

Если вы хотите прочесть данную брошюру на русском языке, пожалуйста, посетите наш сайт.